

iCON

KEY

25-Tasten Synth-Action USB
Controller-Keyboard mit
Anschlagdynamik.

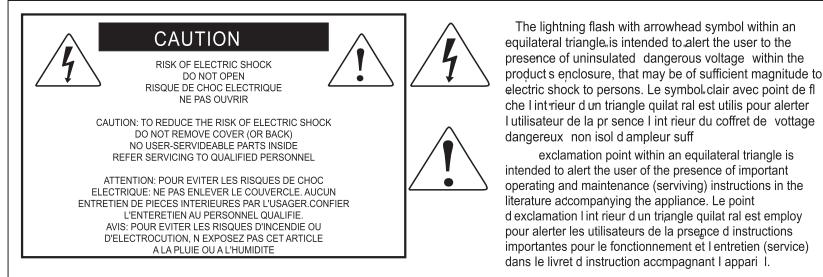


Benutzerhandbuch



CN16549





ACHTUNG: Um die Gefahr eines Brandes oder Stromschlags zu verringern, sollten Sie dieses Gerät weder Regen noch Feuchtigkeit aussetzen. Um die Gefahr eines Stromschlags zu verringern, sollten Sie weder Deckel noch Rückwand des Geräts entfernen. Im Innern befinden sich keine Teile, die vom Anwender gewartet werden können. Überlassen Sie die Wartung qualifiziertem Fachpersonal. Der Blitz mit Pfeilspitze im gleichseitigen Dreieck soll den Anwender vor nichtisolierter "gefährlicher Spannung" im Geräteinnern warnen. Diese Spannung kann so hoch sein, dass die Gefahr eines Stromschlags besteht. Das Ausrufezeichen im gleichseitigen Dreieck soll den Anwender auf wichtige Bedienungs- und Wartungsanleitungen aufmerksam machen, die im mitgelieferten Informationsmaterial näher beschrieben werden.

Wichtige Sicherheitsvorkehrungen

1. Lesen Sie alle Anleitungen, bevor Sie das Gerät in Betrieb nehmen.
2. Bewahren Sie diese Anleitungen für den späteren Gebrauch gut auf.
3. Bitte treffen Sie alle beschriebenen Sicherheitsvorkehrungen.
4. Befolgen Sie die Anleitungen des Herstellers.
5. Benutzen Sie das Gerät nicht in der Nähe von Wasser oder Feuchtigkeit.
6. Verwenden Sie zur Reinigung des Geräts nur ein feuchtes Tuch.
7. Blockieren Sie keine Belüftungsöffnungen. Nehmen Sie den Einbau des Geräts nur entsprechend den Anweisungen des Herstellers vor.
8. Bauen Sie das Gerät nicht in der Nähe von Wärmequellen wie Heizkörpern, Wärmeklappen, Öfen oder anderen Geräten (inklusive Verstärkern) ein, die Hitze erzeugen.
9. Setzen Sie die Sicherheitsfunktion des polarisierten oder geerdeten Steckers nicht außer Kraft. Ein polarisierter Stecker hat zwei flache, unterschiedlich breite Pole. Ein geerdeter Stecker hat zwei flache Pole und einen dritten Erdungsstift. Der breitere Pol oder der dritte Stift dient Ihrer Sicherheit. Wenn der vorhandene Stecker nicht in Ihre Steckdose passt, lassen Sie die veraltete Steckdose von einem Elektriker ersetzen.
10. Schützen Sie das Netzkabel dahingehend, dass niemand darüber laufen und es nicht geknickt werden kann. Achten Sie hierbei besonders auf Netzstecker, Mehrfachsteckdosen und den Kabelanschluss am Gerät.
11. Ziehen Sie den Netzstecker des Geräts bei Gewittern oder längeren Betriebspausen aus der Steckdose.
12. Überlassen Sie die Wartung qualifiziertem Fachpersonal. Eine Wartung ist notwendig, wenn das Gerät auf irgendeine Weise, beispielsweise am Kabel oder Netzstecker beschädigt wurde, oder wenn Flüssigkeiten oder Objekte in das Gerät gelangt sind, es Regen oder Feuchtigkeit ausgesetzt war, nicht mehr wie gewohnt betrieben werden kann oder fallen gelassen wurde.



Einführung	
Lieferumfang	1
So registrieren Sie Ihr ICON Pro Audio- Produkt in Ihrem persönlichen Konto	2
Funktionen und Leistungsmerkmale	3
Bedienfeld (Vorderseite)	4
Seitenansicht	4
Erste Schritte	
Schließen Sie Ihr iKey Keyboard-System an.....	5
Steuerungsfunktionen und Einstellungen.....	5
Modulations-Touchpad	5
Pitch-Touchpad	6
Tonlagen mit dem Oktaven-Funktionsknopf ändern	6
Sustain-Funktionsknopf	6
iMap™ Software-Installation für Mac OS X	7-8
iMap™ Software-Installation für Windows	9-10
MIDI-Funktionen mit iMap™ zuweisen	11
iMap™ iKey Software-Bedienfeld	11-12
Auf Grundeinstellungen zurücksetzen	13
Velocity Curves	13
Kettenschaltung („Daisy Chain“) mit iKey oder anderen i-series Controllern	14
Technische Daten	15
Wartung und Reparatur	16

Einführung

Vielen Dank, dass Sie sich für den ICON iKey USB MIDI Controller entschieden haben. Wir haben vollstes Vertrauen darin, dass dieses Produkt Ihnen jahrelang zuverlässige Dienste leisten wird. Sollten sie aber aus irgendwelchen Gründen nicht vollauf zufrieden sein, werden wir unser Möglichstes tun, diesen Zustand zu beheben.

Auf den folgenden Seiten finden Sie eine detaillierte Beschreibung des iKey sowie einen Überblick über die Bedienelemente auf der Vorder- und Rückseite des Geräts, eine Schritt-für-Schritt Anleitung für Setup und Betrieb, sowie sämtliche technischen Details.

Bitte registrieren Sie das Produkt unter dem folgenden Link auf unserer Website: www.iconproaudio.com/registration.

Sie werden außerdem eine beigelegte Garantiekarte finden. Bitte vergessen Sie nicht, diese auszufüllen und uns zuzuschicken, damit Sie auf unseren Online-Support unter www.iconproaudio.com zugreifen können und damit wir Ihnen aktuelle Informationen über dieses und andere ICON-Produkte zusenden können. Wie bei den meisten elektronischen Geräten empfehlen wir dringend, die Originalverpackung aufzubewahren. Für den unwahrscheinlichen Fall, dass das Produkt zur Reparatur zurückgesendet werden muss, ist die Originalverpackung (oder ein gleichwertiger Ersatz) unbedingt erforderlich.

Mit entsprechender Pflege und ausreichender Luftzirkulation werden Sie Ihr iKey viele Jahre lang problemlos betreiben können. Wir empfehlen, dass Sie Ihre Seriennummer in dieser Bedienungsanleitung notieren, um eventuell später darauf zurückgreifen zu können.

Lieferumfang

- USB Controller-Keyboard mit Anschlagdynamik X1
- Gedruckte Quickstart-Anleitung x 1
- USB-Anschlusskabel x 1



So registrieren Sie Ihr ICON Pro Audio- Produkt in Ihrem persönlichen Konto

1. Überprüfen Sie die Seriennummer Ihres Geräts

Gehen Sie zu <http://iconproaudio.com/registration> oder scannen Sie den untenstehenden QR-Code



Geben Sie die Seriennummer Ihres Geräts und die anderen erforderlichen Informationen auf dem Bildschirm ein. Klicken Sie auf „Submit“.

Daraufhin wird eine Meldung mit den Daten Ihres Geräts wie dem Modellnamen und der Seriennummer angezeigt. – Klicken Sie auf „Register this device to my account“ oder wenden Sie sich unserem Kundendienst, falls eine andere Meldung angezeigt wird

2. Melden Sie sich als bestehender Benutzer bei Ihrer persönlichen Benutzerseite an oder registrieren Sie sich als neuer Benutzer

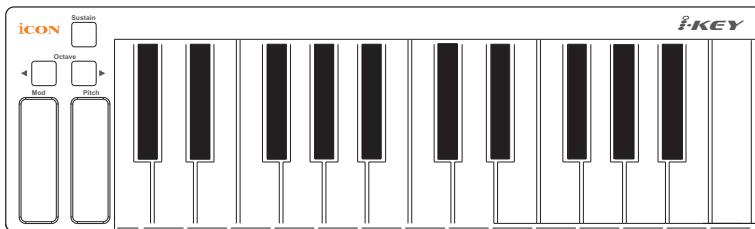
Bestehender Benutzer: Melden Sie sich bei Ihrer persönlichen Benutzerseite an, indem Sie Ihren Benutzernamen und Ihr Passwort eingeben.

Neuer Benutzer: Klicken Sie auf „Sign Up“ und geben Sie alle Informationen ein.

3. Laden Sie alle nützlichen Materialien herunter

Auf dieser Seite werden alle für Ihr Konto registrierten Geräte angezeigt. Jedes Produkt wird zusammen mit allen verfügbaren Dateien wie Treiber, Firmware, Benutzerhandbuch in verschiedenen Sprachen sowie Software-Bundles zum Herunterladen aufgeführt. Stellen Sie sicher, dass Sie die erforderlichen Dateien wie zum Beispiel Treiber heruntergeladen haben, bevor Sie mit der Installation des Geräts beginnen.

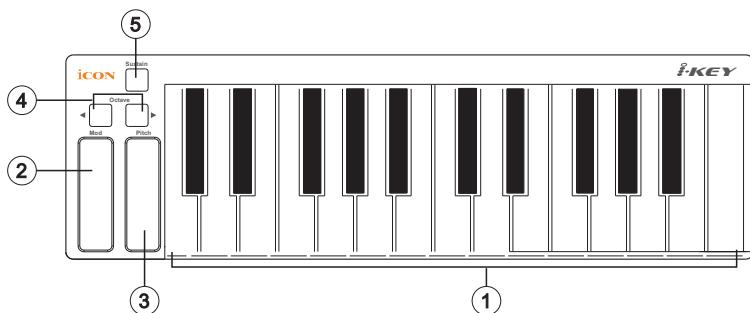
Funktionen und Leistungsmerkmale



i•KEY

- Extrem kompaktes Design passend zum MacBook™
- 25 Tasten Synth-Action-Keyboard mit Anschlagdynamik
- Pitch Touchpad zur gleitenden Tonhöhenanpassung
- Oktavenregler zur Anpassung der Tonlage
- Sustain-Funktionsknopf für Haltepedal-Effekt
- Mehrere Dynamikkurven zur Auswahl
- 2xUSB-Verbindungen für Kettenbildung („Daisy Chain“) mit anderen i-series Controllern
- Klassenkompatibel mit Windows XP, Vista (32 bit) und Mac OS X
- Stromversorgung über USB Bus
- Inklusive iMap™ Software für einfaches Mapping der MIDI-Funktionen.
- Aluminium-Abdeckung in verschiedenen Designs und Farben ist optional erhältlich.

Bedienfeld (Vorderseite)



① 25 Notentasten

25 Synth-Action-Tasten mit Anschlagdynamik

② Modulations-Touchpad

Touchpad zur Anpassung des Modulationseffekts. Wird auf Standardeinstellung „0“ zurückgesetzt, wenn es losgelassen wird.

③ Pitch-Touchpad zur gleitenden Tonhöhenverschiebung

Touchpad zur gleitenden Verschiebung der Tonhöhe („Pitch Bend“). Wird auf Standardeinstellung „0“ zurückgesetzt, wenn es losgelassen wird.

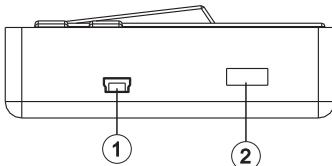
④ Oktaven-Funktionsknöpfe

Erhöht oder senkt die Tonlage des Keyboards.

⑤ Sustain-Funktionsknopf (Haltepedal-Funktion)

Halten Sie diesen Knopf gedrückt, um einen Sustain-Effekt zu erzielen.

Seitenansicht



① USB-Anschluss (B-Typ)

Fungiert als MIDI-Anschluss zu Ihrem Laptop (oder Computer) und zu kompatibler Software. Versorgt Ihr iKey außerdem mit Strom.

② USB-Anschluss

Verwenden Sie diesen USB-Anschluss für die Kettenbildung mit einem zweiten i-Key-Gerät oder anderen i-series-Steuergeräten wie dem iPad oder den iControls.

Erste Schritte

Schließen Sie Ihr iKey Keyboard-System an

① Schließen Sie das iKey per USB-Anschluss an Ihren Mac bzw. PC an.

Wählen Sie einen USB-Anschluss an Ihrem Mac bzw. PC und schließen Sie den breiten (flachen) Stecker des USB-Kabels an. Verbinden Sie den kleinen Stecker des Kabels mit dem iKey. Im Normalfall sollte Ihr Mac/PC die neue Hardware automatisch erkennen und Ihnen mitteilen, dass diese nun benutzt werden kann.

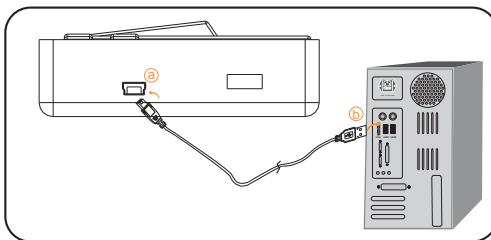


Abbildung 1



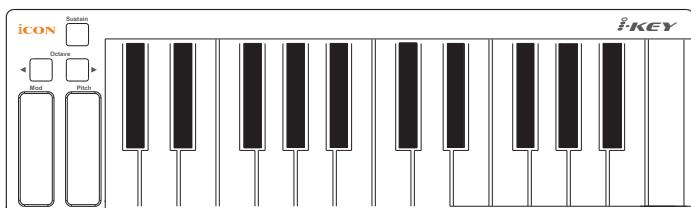
Abbildung 2

② Weisen Sie dem iKey MIDI-Befehle zu

Blättern Sie auf Seite 10 zum Thema "Zuweisen von MIDI-Befehlen mit der "iMap™"- Software."

Steuerungsfunktionen und Einstellungen

Lernen Sie, wie Sie ganz einfach die Funktionen Ihres iKey effektiv und kreativ nutzen können.



Modulations-Touchpad

Das Modulations-Touchpad wird zur Steuerung des Modulationseffekts genutzt. Lassen Sie Ihren Finger auf dem Touchpad auf und ab gleiten, um einen Modulationseffekt hervorzurufen. Der Effekt mit dem Wert „0“ befindet sich am unteren Rand des Touchpad und setzt sich bei jedem Loslassen wieder auf „0“ zurück.

Pitch-Touchpad

Das Pitch-Touchpad wird verwendet, um eine gleitende Tonhöhenverschiebung („Pitch Bend“) zu erzielen. Lassen Sie Ihren Finger auf dem Touchpad auf und ab gleiten, um einen Pitch Bend-Effekt hervorzurufen. Der Effekt mit dem Wert „64“ befindet sich in der Mitte des Touchpad und setzt sich bei jedem Loslassen wieder dorthin zurück.



Diese Touchpads können jeweils mit der iMap™ Software programmiert und anderen Funktionen zugewiesen werden. Zum Beispiel möchten Sie vielleicht L/R Pan (Schwenken zwischen links und rechts) mit einem der Touchpads steuern. Um diese Funktion dem Touchpad zuzuweisen, werfen Sie einen Blick auf die MIDI-CC-Befehlstabelle. Finden Sie die gewünschte Funktion, in diesem Fall „Pan“ bzw. MIDI CC 10. Öffnen Sie dann Ihre „iMap™“ Software bei angeschlossenem iKey und weisen Sie dem Touchpad mit Hilfe des Pull-Down-Menüs den MIDI CC-Wert 10 zu. Detailliertere Informationen zur Verwendung der „iMap™“ Software finden Sie auf Seite 11.

Sämtliche linearen CC-Werte können auf diese Weise programmiert und dem Touchpad zugewiesen werden.

Michael sagt: „Das Touchpad kann für viele Abmischfunktionen aus dem Nichtaudiobereich verwendet werden. Wenn Sie beim Abmischen Ihren inneren Künstler ausleben wollen, weisen Sie dem Touchpad einen Effekt wie Pan, Reverb, oder einen VST Plug-In-Effekt zu und legen Sie los!“

Tonlagen mit dem Oktaven-Funktionsknopf ändern

Durch Drücken dieser Knöpfe können Sie die Tonlage Ihres Keyboards einstellen. Drücken Sie den linken Knopf, um die Tonlage des Keyboards um eine Oktave zu senken und den rechten Knopf, um die Tonlage um eine Oktave zu heben. Wählen Sie 0, wenn Sie das Keyboard in der Standardtonlage benutzen wollen. Sie können Ihre Standardtonlage nach Belieben mit der „iMapTM“ Software festlegen.

Sustain-Funktionsknopf

Dieser Funktionsknopf agiert wie ein Haltepedal („Sustain“). Mit der „iMap™“ Software können Sie diesem Funktionsknopf verschiedene andere MIDI-Funktionen zuweisen.

iMap™ Software-Installation für Mac OS X

Bitte befolgen Sie die nachfolgenden Anweisungen Schritt für Schritt, um die iMap™ Software auf Mac OS X zu installieren.

① Fahren Sie Ihren Mac hoch.

② Laden Sie den Windows-Treiber von Ihrer persönlichen Benutzerseite unter www.iconproaudio.com herunter

Nachdem Sie die Treiberdatei heruntergeladen haben, klicken Sie darauf, um den Installationsvorgang zu starten



Abbildung 1

③ Setup Wizard erscheint.

Der Setup Wizard öffnet sich – klicken Sie bitte auf „Continue“ („Weiter“).



Abbildung 2

④ Wählen Sie den Installationsort.

Wählen Sie den Ort, an dem die iMap™ Software nach Mac OS X installiert werden soll und klicken Sie dann „Continue“.



Abbildung 3

⑤ Ändern des Installationsorts.

Wenn Sie den Installationsort ändern möchten, klicken Sie bitte auf „Change Install Location“ („Installationsort ändern“) und wählen Sie einen anderen Ort aus. Andernfalls klicken Sie einfach den „Install“-Button, um fortzufahren.

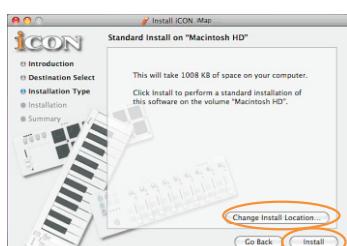


Abbildung 4

iMap™ Software-Installation für Mac OS X



⑥ Geben Sie Administrator-Informationen ein

Zur Installation der iMap™ Software müssen Sie einige Angaben zum Administrator machen. Bitte geben Sie Name und Passwort des Administrators ein und klicken Sie auf „Install“, um fortzufahren.



Abbildung 5

⑦ Installation beenden

Klicken Sie „Close“ („Schließen“), um die Installation der iMap™ Software abzuschließen.



Abbildung 6

iMap™ Software-Installation für Windows

Bitte befolgen Sie die nachfolgenden Anweisungen Schritt für Schritt, um die iMap™ Software auf einem Windows-PC zu installieren.

- ① Fahren Sie Ihren PC hoch.**
- ② Laden Sie den Windows-Treiber von Ihrer persönlichen Benutzerseite unter www.iconproaudio.com herunter**
Nachdem Sie die Treiberdatei heruntergeladen haben, klicken Sie darauf, um den Installationsvorgang zu starten

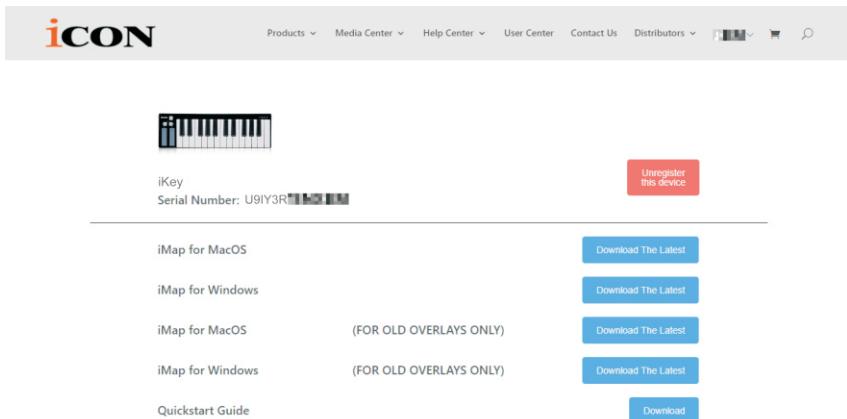


Abbildung 1

- ③ Setup Wizard erscheint.**

Der Setup Wizard öffnet sich – klicken Sie bitte auf „Next“ („Weiter“)



Abbildung 2

- ④ Wählen Sie den Installationsort**

Wählen Sie den gewünschten Installationsort für iMap™ oder verwenden Sie die Standardeinstellung und klicken Sie auf „Next“ („Weiter“)



Abbildung 3

iMap™ Software-Installation für Windows



⑤ Verknüpfung erstellen

Wählen Sie den Ordner im Startmenü, in dem Sie die Verknüpfung („Shortcut“) für iMap™ erstellen möchten. Klicken Sie dann auf „Next“.

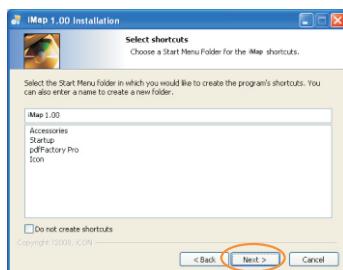


Abbildung 4

⑥ Erstellen Sie eine Verknüpfung auf Ihrem Desktop

Bitte deaktivieren Sie das Kästchen „Create a Desktop Icon“, wenn Sie keine Verknüpfung für iMap™ auf Ihrem Desktop erstellen möchten; anderenfalls klicken Sie einfach auf „Next“.

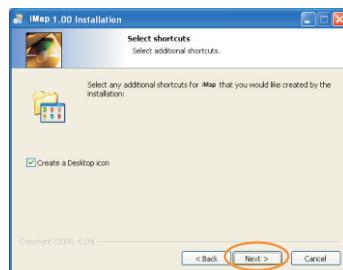


Abbildung 5

⑦ iMap™ beginnt mit der Installation

Die Installation von iMap™ hat nun begonnen. Warten Sie, bis diese beendet ist und klicken Sie dann auf „Finish“ („Beenden“).



Abbildung 6

⑧ Installation abgeschlossen

Klicken Sie auf „Finish“, um die Installation der iMap™ Software abzuschließen.



Abbildung 7

MIDI-Funktionen mit iMap™ zuweisen

Mit iMap™ können Sie ganz einfach Ihrem iKey verschiedene MIDI-Funktionen zuweisen. Starten Sie die iMapTM Software. Ein Dialogfenster zur Geräteauswahl erscheint, wie in Abbildung xx gezeigt. Klicken Sie dann den „iKey“-Button.



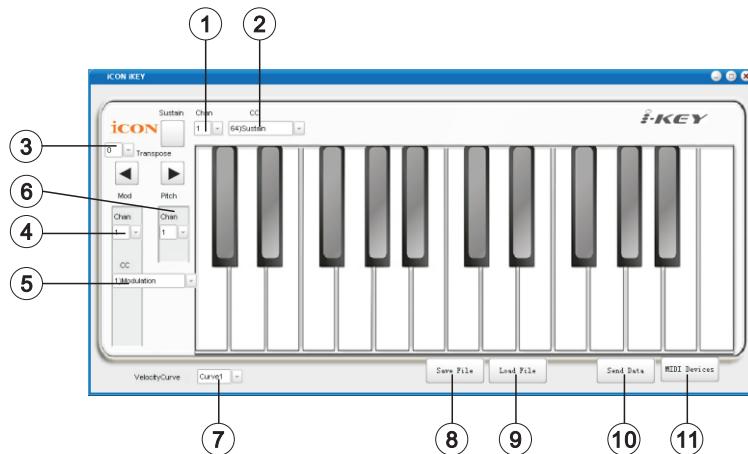
Abbildung 1

Hinweis: Wenn Ihr iKey nicht an Ihren Mac bzw. PC angeschlossen ist, wird die Nachricht „There are no MIDI input devices“ („Keine MIDI-Eingabegeräte vorhanden“) erscheinen. Bitte schließen Sie das iKey mit dem mitgelieferten USB-Kabel an Ihren Mac bzw. PC an.



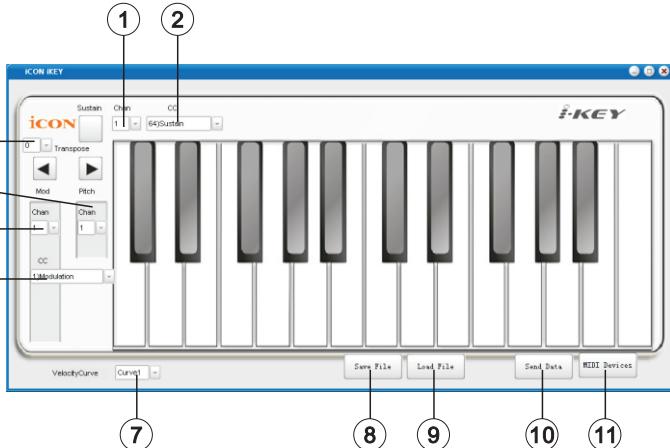
Abbildung 2

iMap™ iKey Software-Bedienfeld



- ① Weisen Sie den Sustain-Funktionsknopf einen MIDI-Channel zu
Wählen Sie den gewünschten MIDI-Channel von 1-16 für den Sustain-Funktionsknopf aus.
 - ② Weisen Sie dem Sustain-Funktionsknopf einen CC-Wert zu
Wählen Sie die gewünschte CC-Nummer von 0-127 im Pull-Down-Menü aus.
Standardeinstellung ist „64“ für Sustain.
 - ③ Transposition einstellen
Wählen Sie Ihre bevorzugte Transpositions-Einstellung von +12 bis -12 für Ihr iKey aus.
- (11)

iMap™ iKey Software-Bedienfeld



- ④ Weisen Sie dem Modulations-Touchpad einen MIDI-Channel zu
Wählen Sie den gewünschten MIDI-Channel von 1-16 für das Modulations-Touchpad aus.
- ⑤ Weisen Sie dem Modulations-Touchpad einen CC-Wert zu
Wählen Sie die gewünschte CC-Nummer von 0-127 im Pull-Down-Menü aus.
Der Standardwert ist „01“ für Modulation.
- ⑥ Weisen Sie dem Pitch- Touchpad einen MIDI-Channel zu
Wählen Sie den gewünschten MIDI-Channel von 1-16 für das Pitch-Touchpad aus.
- ⑦ Stellen Sie die Dynamikkurve Ihres iKey ein
Es stehen 4 verschiedene Dynamikkurven zur Auswahl. Bitte blättern Sie auf Seite 12 für Abbildungen der Dynamikkurven.
- ⑧ Einstellungen abspeichern mit dem Button “Save file”
Klicken Sie diesen Button an, um Ihre aktuellen Einstellungen für das iKey abzuspeichern. Die Datei ist eine „.icon“ Datei.
- ⑨ Einstellungen laden mit dem Button “Load file”
Klicken Sie diesen Button an, um bereits abgespeicherte „.icon“ Einstellungsdateien für Ihr iKey aufzurufen.
- ⑩ Einstellungen übertragen mit dem Button “Send Data”
Klicken Sie diesen Button an, um die Einstellungen der iMapTM Software über die USB-Verbindung auf Ihr iKey zu übertragen.
(Hinweis: Ihr iKey muss an Ihren Mac bzw. PC angeschlossen sein, damit die Einstellungen übertragen werden können.)
- ⑪ MIDI-Gerät auswählen mit dem Button “MIDI Devices”
Klicken Sie diesen Button an, um ein Auswahlfenster für MIDI-Geräte zu öffnen, wie in Abbildung 1 gezeigt.
Bitte wählen Sie „ICON iKey“ für MIDI-Ausgabegeräte.



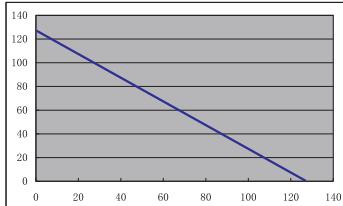
Abbildung 1

Auf Grundeinstellungen zurücksetzen

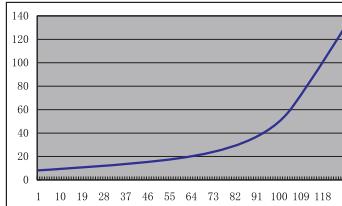
Durch gleichzeitiges Drücken der Knöpfe „Sustain“, „Octave ⏪“ und „Octave ⏩“ werden die Einstellungen des iKey auf die Grundeinstellung zurückgesetzt.



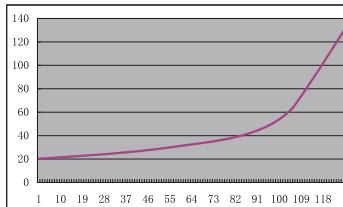
Velocity Curves



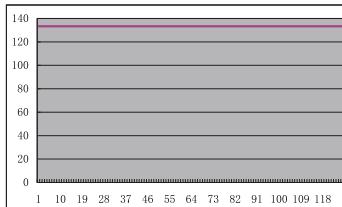
Velocity Curves 1



Velocity Curves 2



Velocity Curves 3



Velocity Curves 4

Kettenschaltung („Daisy Chain“) mit iKey oder anderen i-series Controllern

Sie können bis zu drei iKey-Geräte oder andere i-series Controller in einer Kette hintereinander schalten.

① Schließen Sie das erste iKey-Gerät an den USB-Anschluss Ihres Mac bzw. PC an.

Wählen Sie einen USB-Anschluss an Ihrem Mac bzw. PC und schließen Sie den breiten (flachen) Stecker des USB-Kabels und den anderen, kleineren Stecker (Typ B USB-Stecker) an das iKey an.

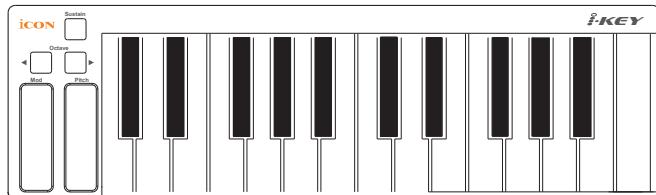
② Schließen Sie das nächste iKey-Gerät (bzw. iPad /iControls) an

Schließen Sie den breiten (flachen) Stecker des USB-Kabels am zweiten USB-Anschluss des ersten iKey-Geräts an und den anderen, kleineren Stecker (Typ B USB-Stecker) am USB-Anschluss des zweiten iKey-Geräts.

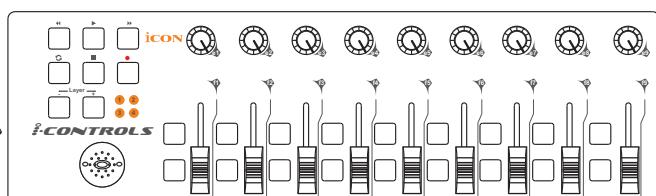
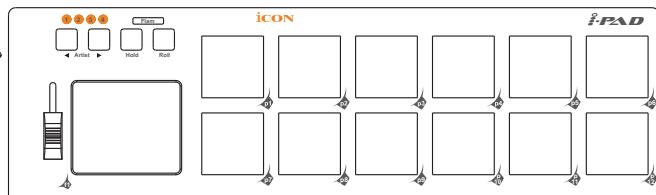
Wiederholen Sie diese Schritte, um ein drittes iKey-Gerät (oder iPad/iControl) zur Kettenschaltung hinzuzufügen.



USB-Anschlusskabel



USB-Anschlusskabel



Technische Daten

Verbindung:	Zum Computer	USB Kabel (Mini Typ B)
	Zum i-series Controller	USB Kabel (Standardtyp)
Stromversorgung:		USB Bus
Stromverbrauch:		100mA oder weniger
Gewicht:		0,56kg (1,2lb)
Maße:		325mm(L) x 99mm(W) x 33mm(H) 12,78"(L) x 3,78"(W) x 1,25"(H)



Wartung und Reparatur

Falls Ihr "iKey" repariert werden muss, befolgen Sie bitte die nachstehenden Anweisungen.

Besuchen Sie unser Online-Hilfecenter unter <http://support.iconproaudio.com/hc/en-us> für Informationen, Erfahrungen und Downloads, wie z.B.

1. FAQ
2. Herunterladen
3. Erfahren Sie mehr
4. Forum

Sie werden auf diesen Seiten sehr oft Lösungen finden. Wenn Sie keine Lösung finden, erstellen

Sie mit unserem Online-ACS (Automatische Kundenunterstützung) ein Support-Ticket unter folgendem Link und unser technischer Kundenservice wird Ihnen so schnell wie möglich helfen. Rufen Sie <http://support.iconproaudio.com/hc/en-us> auf und melden Sie sich zum Einreichen eines Tickets an oder klicken Sie ohne Anmeldung auf „Submit a ticket“. Nachdem Sie ein Anfrageticket eingereicht haben, wird Sie unser Kundendiensteam so bald wie möglich bei der Lösung des Problems mit Ihrem iCON-Pro-Audio-Gerät unterstützen.

Einsenden von defekten Produkten zur Wartung:

1. Stellen Sie sicher, dass das Problem nicht durch einen Anwendungsfehler oder externe Systemgeräte verursacht wird.
2. Bewahren Sie diese Bedienungsanleitung bei sich auf und schicken Sie sie nicht mit, da sie für die Reparatur des Geräts nicht benötigt wird.
3. Packen Sie das Gerät in die Originalverpackung, einschließlich Registerkarte und Versandkarton. Dies ist sehr wichtig. Wenn Sie die Originalverpackung verloren haben, stellen Sie bitte sicher, dass das Gerät ordentlich verpackt ist. ICON übernimmt keine Verantwortung für Schäden, die durch fabrikfremde Verpackung entstehen.
4. Schicken Sie das Gerät an das technische Servicezentrum von ICON oder an die regionale Rücksendeadresse. Suchen Sie unsere Kundendienstcenter und Wartungsstellen der Distributoren unter dem folgenden Link:

Wenn Sie sich in Hongkong befinden
Senden Sie das Produkt an:

BÜRO ASIEN:
Unit F, 15/F., Fu Cheung Centre,
No. 5-7 Wong Chuk Yeng Street, Fotan,
Sha Tin, N.T., Hong Kong.

Wenn Sie sich in Europa befinden
Senden Sie das Produkt an:

Sound Service
GmbHEuropean
HeadquarterMoritz-Seeler-Straße
3D-12489 Berlin
Telephone: +49 (0)30 707 130-0
Fax: +49 (0)30 707 130-189
E-Mail: info@sound-service.eu

Wenn Sie sich in North America befinden
Senden Sie das Produkt an:

North America
Mixware, LLC – U.S. Distributor
11070 Fleetwood Street – Unit F.
Sun Valley, CA 91352; USA
Tel.: (818) 578 4030
Contact: www.mixware.net/help

5. Für zusätzliche Informationen besuchen Sie bitte unsere Webseite unter:
www.iconproaudio.com



天猫官方旗舰店



天猫店iconproaudio旗舰店

抖音号



抖音icon艾肯

哔哩哔哩



B站ICONProAudio
中国地区用户

微信公众号



微信号ICON-PRO

官方售后QQ



4006311312.114@qq.com

Twitter



www.twitteer.com/iconproaudio

Instagram



www.instagram.com/iconproaudio

Facebook



www.facebook.com/iconproaudio

Youtube



www.youtube.com/iconproaudio

Website



www.iconproaudio.com

Support



support.iconproaudio.com

Dashboard



iconproaudio.com/dashboard/

www.iconproaudio.com